

**Dexia Komunál univerzálny úver**  
**Zmluva o úvere**  
**č. 42/052/10**  
**Dodatok č. 1**

**Dexia banka Slovensko a.s.**

Sídlo: Hodžova 11, 010 11 Žilina

IČO: 31 575 951

IČ DPH: SK2020372541

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 148/L  
(ďalej len Banka)

**Klient:**

**Obec Čavoj**

Sídlo: Obecný úrad, 972 29 Čavoj

IČO: 00 318 035

Zastúpený: Ján Novotka - starosta obce

Číslo účtu: 9000182001/5600

(ďalej len Klient)

uzatvárajú v súlade s § 516 ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok k **Zmluve o úvere č. 42/052/10** zo dňa **29.12.2010**, na základe ktorého sa zmluvné strany dohodli na zmene a doplnení nasledovných ustanovení uvedenej zmluvy:

**Článok I.**  
**Obsah dodatku**

**2. Predmet zmluvy**

Bod **2.2.5.3.** sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

2.2.5.3. Amortizácia úveru: **23.12.2025.**

**5. Čerpanie úveru a podmienky predchádzajúce čerpaniu**

Dopĺňa sa bod **5.2.1.** v nasledovnom znení:

5.2.1. Podmienkou Čerpania úveru je predloženie potvrdenia Klienta Banke o nadobudnutí účinnosti **Dodatku č. 1** jeho zverejnením v súlade so z. č. 211/2000 Z. z. s uvedením miesta a času zverejnenia **Dodatku č. 1.**

**11. Ďalšie povinnosti Klienta**

Bod **11.1.5.** sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

11.1.5. Klient sa zaväzuje, že po dobu existencie úverového vzťahu bude cez svoje účty vedené v Banke realizovať kreditný tok **minimálne vo výške 90 % obratu.** Klient sa zaväzuje viesť na účtoch v Banke všetky svoje príjmy z výnosu dane z príjmov pridelenej Klientovi.

**Článok II.**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmeny vyplývajúce z tohto **Dodatku č. 1 k Zmluve o úvere č. 42/052/10** zo dňa **29.12.2010** vyjadrajú vôľu zmluvných strán, nie sú im známe



okolnosti, ktoré by ho robili neplatným a na znak súhlasu pripájajú podpisy osôb oprávnených konať v ich mene.

2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni, kedy bolo Banke preukázané zverejnenie tohto dodatku podľa zákona č. 211/2000 Z.z., a to predložením písomného potvrdenia o zverejnení, alebo zverejnením tohto dodatku v Obchodnom vestníku na základe žiadosti Banky, podľa toho, ktorá z týchto skutočností nastane skôr.
3. Ostatné ustanovenia **Zmluvy o úvere č. 42/052/10** zo dňa **29.12.2010** ostávajú v plnom rozsahu nezmenené a pre zmluvné strany záväzné.
4. Tento dodatok je vyhotovený v **troch** originálnych exemplároch, z ktorých Banka obdrží dva a Klient **jeden** rovnopis.
5. Klient nie je povinný zaplatiť Banke poplatok za vypracovanie **Dodatku č. 1 k Zmluve o úvere č. 42/052/10** zo dňa **29.12.2010**.

V Prievidzi, dňa 13.05.2011

**Dexia banka Slovensko a.s.**

Meno a priezvisko: Ing. Dušan Maček  
Funkcia: riaditeľ regionálneho  
obchodného centra

Podpis:

Meno a priezvisko: Ing. Peter Mendel  
Funkcia: obchodný manažér

Podpis:

Pečiatka:

**Dexia banka Slovensko a.s.**  
42/2

**Klient: Obec Čavoj**

Meno a priezvisko: Ján Novotka  
Funkcia: starosta obce

Podpis:

Pečiatka:

